

新闻稿

赛峰起落架系统公司与中国航空器材集团能源管理有限责任公司携手在中国推广电动滑行系统

Velizy, 2017年7月3日

赛峰起落架系统公司与中国航空器材集团能源管理有限责任公司（CAEES）已签署谅解备忘录，联合在中国推广电动滑行解决方案。CAEES是中国航空器材集团（CAS）的子公司，致力于为航空行业提供能源和环境技术。

赛峰起落架系统公司正在研发一款电动滑行系统，它可使商用客机在无需使用其喷气式发动机或牵引机的情况下滑行，这得益于主起落装置上的轮子内置电机，因为该电机由飞机自身的辅助动力装置（APU）供电。该类型系统每年可节省多达4%的燃油成本，同时也可大幅减少碳和氮氧化物等的排放量。

作为协议的部分内容，这两家合作伙伴将携手向中国的航空公司介绍该项技术，并与他们联合评估预期效益。中国航空器材集团能源管理有限责任公司将在地勤操作中涉及的惯例及中国机场采用的相关规范上提供支持。该协议让合作双方能够根据所有利益相关方（航空公司、机场、租赁公司和环保组织）预期所获环境收益做出评估，并研究该电动滑行系统与中国二氧化碳排放量指标及当地补贴的关系。

“中国航空运输市场的快速增长对飞机运营提出了更高的要求，包括如何提供更快捷的转场、如何应对更多的地面滑行、如何疏导更加严重的机场拥堵和如何减少日渐增长的碳排放，”中国航空器材集团能源管理有限责任公司董事总经理张小石先生指出，“这也是我们希望认真评估电动滑行系统为中国航空公司带来的预期效益的原因。”

“我们非常自豪地宣布与CAEES达成的战略合作伙伴关系，它将促进我们与中国航空行业内的不同公司展开讨论并接触，”赛峰起落架系统公司首席执行官马思凯先生（*Vincent Mascré*）说道，“更加了解航空公司的期望，将有助于完善我们的系统性能，以使能够为世界上这片广袤之地提供符合其要求的产品。”



赛峰集团（**Safran**）是一家全球领先的高科技跨国集团公司，同时也是航空航天与防务领域一级设备制造商。赛峰集团业务遍及世界各大洲，共有58000名员工，2016年营业额为158亿欧元。赛峰集团是巴黎泛欧交易所上市公司，也是法国CAC40指数以及欧洲斯托克50指数成分股公司之一。

赛峰起落架系统公司（**Safran Landing Systems**）是飞机起落架和刹车系统世界领先企业。作为全球30家主要军用、民用、公务机及支线飞机制造商值得信赖的合作伙伴，赛峰起落架系统公司每天为25000架飞机提供支持服务，这些飞机每天的起落次数超过40000次。

更多信息，欢迎访问赛峰集团官网www.safran-group.com 和赛峰在中国的官网www.safran.cn，并关注赛峰集团官方微信 Safran_in_China: Safran_in_China

媒体联系人:

Jérémie ROY : jeremie.roy@safrangroup.com / T +33 (0)1 46 29 18 22

Camille MAHUZIER : camille.mahuzier@safrangroup.com / T +33 (0)1 46 29 48 97

Contact(s)